

**00115**

**1961/04/17**

16.11/3.1.73-143  
18/7.1.58-90  
REPUBLICA DE CUBA  
MINISTERIO DE LAS FUERZAS  
ARMADAS REVOLUCIONARIAS  
FUERZAS NACIONALES REVOLUCIONARIAS  
DIRECCION MILITAR DE LA HABANA  
JEFATURA

17-4-61

8.05 a.m.- A FERNANDEZ, del "Australia".+ Debes limpiar primero de paracaidistas, y después avanzar sobre el enemigo, y seguir avanzando. Muy bien.

Hay que llamar a los muchachos de las antiaéreas, que con seis baterías antiaéreas avancen hacia Jovellanos. Osmany: ¿metiste un batallón en Jovellanos?

8.08 a.m.- A ~~XXXXXXXX~~ PEPIN.- ¿Cuántas baterías te quedan? ¿Y en los almacenes? Moviliza las 6 baterías ~~anti~~ y deja una de guardia, que vamos a resistir. Tú al mando de las baterías. No, tienes que ir moviendo para ~~apoyar~~ apoyar la artillería y los ~~tanques~~ tanques. La bronca es de artillería y de tanques. Bien, ¡Patria o muerte!

8.13 a.m.- ¿Quién habla? Llame a Almeida o a Angelito. ¿Angelito? Deben mandar algunas fuerzas por Juncos, a hacia Jovellanos. Que avance hacia Jovellanos, para que vaya avanzando por lo largo de la costa. ¡Muy bien! ¿Ellos?, ¿desde dónde? Pero, ¿por dónde pueden avanzar, por dónde? ¿Han avanzado? Bueno, salgan a combatir a esos paracaidistas aislados, que esos están condenados a morir; ¡los paracaidistas de Horquitas están condenados a morir! Empúeen contra ellos la fuerza que tienen de milicianos.

¿Almeida? Avanzar algunas fuerzas por Jovellanos, para que combatan en la costa. Filiberto va a avanzar por Girón, y el Batallón que tú mandaste con Tomashevicht. Entonces, esa gente debe avanzar hacia Girón, desde Jaraguá. Que sea una compañía que vaya avanzando, y que no deje escapar al enemigo.

= 2 =

8.20 a.m.- A DEL VALLE (personalmente).- Ordena a Pedrito Miret que movilice por lo menos 12 cañones de los 122 con personal de estudiantes universitarios en dirección al central "Australia", para irlos emplazando a lo largo de la costa.

===

Hay que preparar la defensa antiárea. Dos "sea-fury" en la pista antiárea, para defender el aire contra los B-26. Que estén listos para mañana. Estos aviones llegan esta tarde, rápido, ~~xxx~~ estos deben darle protección a las fuerzas nuestras. Hoy vamos a hundir barcos, mañana vamos a tumbar aviones.

===

8.21  
~~xxx~~ Al CHE.- ¿Qué hay? Fidel. ¿De qué tipo de morteros, Ché? ¿de qué morteros? Ese personal lo estamos entrenando en Baracoa, ¿quieres que te lo mandemos? Bueno, yo voy a hablar con esta gente para que te lo manden, y voy a hablar con Universo para que te mande la batería ~~xxxxxx~~ anti-tanque también. Le voy a decir que te mande personal de Pinar del Río para allá. O.K. ¿Para dónde te lo mando? Bueno, eso hay que conseguirlo por ahí. ¿Para dónde la mando? Bueno, yo lo mando para Artemisa, para Artemisa lo mando. Eso es parte de lo que se manda para allá, con transporte y todo. Eso no, los mejores, pero eso no es fácil, conseguir transporte ahora, porque están con la batería. Bueno. No, se está combatiendo ya de verdad. ¡Venceremos!

8.22.- A Universo que el personal de Pinar del Río de 6 baterías antitanques, que mande el personal, y a ~~xxxxxx~~ <sup>Toranzo</sup> que mande el personal de morteros 120 que tenga al Ché.

DESCRIFICADO  
3 de Marzo de 1973

- 3 -

8.23 a.m.- A UNIVERSO SANCHEZ.- Ché tiene 6 baterías de cañones sin personal. Yo recomiendo que tú, del personal mejor instruido de Pinar del Río, lo mandes para allá, necesario para 6 baterías. Para Artemisa. Los cañones están allá. Ellos saben mucho ya; por lo menos, si no saben mucho, saben algo. Ellos que te lo avisen desde allá. O.K.

---

8.26 a.m.- A CURBELO - FAR.- ¿Qué noticias hay? Sí. Eso no importa. Dime una cosa: ¿Que hicieron el "Sea-fury" y el chorro, qué hicieron?, ¿y qué les hicieron? Sí. Bueno, tienen que atacar incesantemente los barcos, esa es tu misión. Curbelo, dime. Bueno, sí. ¿Por qué no los atacan? Bueno, manda el chorro, que busque los B por ahí; pero, sobre todo, si se encuentra con ellos. Para mañana vamos a tumbar aviones, pero hoy vamos a hundir barcos. ¡Hundan barcos! ¡Hunde barcos, coño, tienes que hundir muchos barcos! ¡Para el carajo, fuego con ellos!

---

8.29 a.m.- A PEDRITO MIRET.- Tienes que preparar 12 cañones del 122, para instalarlos en la costa. Mándalos hacia Jagüey, para instalarlos en tiro directo. ¿Qué tal? Bueno, que salgan hacia Jagüey. Bueno, tú lo consigues. O.K. Hasta luego. Dime, ¿qué tú crees? Bueno, manda eso para Jovellanos, yo después voy a ver si meto otro para allá. Está bien, mándalo para Jovellanos, allí busquen un lugar donde instalarlo. Está bien.

8.30 a.m.- A DEL VALLE, personalmente. Hay que mandar dos baterías antitanques de 85 más para Jovellanos.

DESCALIFICADO  
3 de Mayo del 2011

= 4 =

8.33 a.m.- A FERNANDEZ, del "Australia".- Si. Dime. ¿Contra quién? Bueno, tú tienes que ~~mantener~~ mantener la posición de Soplillar. Y tienes que mantener limpia la carretera entre "Australia" y la carretera. La posición de Soplillar mantenerla a toda costa; mantener a toda ~~x~~ costa "Australia", por supuesto, de la ~~carretera~~ <sup>ca</sup> carretera de "Australia" y la Ciénaga. Si ellos se tiran en la Ciénaga, no te ocupes. Y, tan pronto llegue el batallón de Responsables... bueno, utiliza a las tropas de por ahí para la limpieza de paracaidistas. No te preocupes. Utiliza a los milicianos contra los paracaidistas, y los Responsables de Milicia para atacar; el batallón de Matanzas, de Infantería de Milicias, para avanzar, de ataque, apoyados por ahora en sus morteros, y después en las bazookas y en los 120; y, después, en los tanques y la artillería. Eso más atrás. Vé estudiando la situación donde van los tanques y la artillería. Los aviones nuestros están atacando los barcos de ellos. ~~Ya~~ Va mucha antiaérea para allá, porque ya nuestros aviones se dedicaron a atacar los aviones de ellos. No importa, porque nosotros les estamos hundiendo los barcos, así que eso no hace nada. Va mucha antiaérea para allá. No te ocupes, que ahí es donde le vamos a dar la batalla más importante. Entonces, van más tropas hacia allá, batallones de la Habana, irán detrás. Muy bien. Ve informando constantemente. ¿Cómo está la moral de la gente? ¡Bien!, ¡perfecto! Hasta luego.

8.35 a.m.- A DEL VALLE (personalmente).- ¿Cuándo salió la artillería de Pedrito? (De Valle le informe enseguida).

8.40 a.m.- A DEL VALLE.- Que mantenga abusers del 122, y mortero del 120, principalmente, y parque de antiaérea.

DECLASIFICADO  
3 DE MARZO DE 1980

16.1/11/3.1 723-143



18/7.1/28 70

REPUBLICA DE CUBA  
MINISTERIO DE LAS FUERZAS  
ARMADAS REVOLUCIONARIAS  
MILICIAS NACIONAL REVOLUCIONARIAS  
REGION MILITAR DE LA HABANA  
JEFATURA

= ~~XXXXXX~~  
= 5 =

8.41.- A CAP. ARAGONES (personalmente).- ¿Qué te parece si mandamos el de Matanzas para Jovellanos? Es decir, que habrá uno ligero, más uno pesado, en Jovellanos, más uno pesado en Matanzas.

\*\*\*

~~XXXXXX~~ 8.42 p.m.- A OSMANY (Personalmente).- A Kiko que mande repuestos ~~XXXXXX~~ de balas para tanques y repuestos para los tanques.

\*\*\*

8.45 a.m.- A OSMANY (Personalmente).- La orden a Gurblo es destruir los barcos, ¡destruir los barcos!

\*\*\*

8.46 a.m.- A OSMANY (Personal).- Vamos a contar: Uno, Filiberto, uno que va a Jovellanos, 2 Jovellanos, son 3; uno en Matanzas, 4. ¿Cuántos nos quedan, en la Habana? (Osmany informa que quedan 34). Yo mandaría 4 más: uno a Jagüey Grande. ¿Tú sabes por qué? Porque eso lo vamos a utilizar por la mañana, para ~~XXXXXX~~ copar. Pero eso no importa, que lleguen a las 12 de la noche a Jagüey, 4 batallones ligeros; 2 ligeros y 2 pesados. Sí, porque vamos a tomarlo todo.

8.47.- ~~XXX~~ A ARAGONES (Personalmente).- Gordó: a las 6 de la mañana está limpio todo eso. Yo conozco bien todo eso; a las 6 de la mañana está limpio todo. Nosotros vamos a meterle de noche, ¡y con todo!

ENCUENTRO  
3 de Mayo del 2001

16.1/11/0.1/73-143

18/7.1/58-90

REPUBLICA DE CUBA  
MINISTERIO DE LAS FUERZAS  
ARMADAS REVOLUCIONARIAS  
MILICIAS NACIONAL REVOLUCIONARIAS  
REGION MILITAR DE LA HABANA  
JEFATURA

- 6 -

8.48 a.m.- A RAUL CASTRO.- Hasta ahora, creo que estás fuera de la fiesta, pero debes estar atento. ¿Cómo? Hasta ahora, han ~~desembarcado~~ desembarcado por el sur. No te puedo dar detalles, no debo dar detalles, pero estén ustedes alerta, por la Sierra, y por todo eso; pero creo que los han concentrado por aquí, ¿sabes? Bien, ¡buena suerte! Hasta luego.

---

8.58.- A CUREBLO - FAR.- Dime. ¿Cómo anda todo? Sí. ¿Qué pasa? Sí. ¿Y el piloto? ¿dónde fué? Sí. Y sobre los barcos enemigos, qué? Sí. ¿No han hundido ninguno? Bien. Hay que ~~mantener~~ mantener la moral. ¿Han derribado algún avión de ellos? (Derribaron un avión de nosotros). Sí. Y, ¿cómo está la cosa ahora? Bueno, "sea=fury", ¿cuántos nos quedan ahora? Dime. Bueno, hay que seguir la pelea. Los chorros, ¿han ido ya? Aquí, ¿qué? ¿Y los chorros? ¿Se ha ametrallado?, ¿las han ametrallado? ¿No se han retirado las embarcaciones? ¡Tienen que seguirle tirando, con todo lo que tengan! Sí, ¡hay que vengar al compañero ése que tumbaron!, ¡hay que vengarlo, compañero! ¡Utilicen los chorros para tumbar los B de ellos! Bueno, pues sí van a tener balas. Bueno, hasta luego, compañero. -

---

9.09.- Al COVADONGA.- Dígame. Sí. Mire, compañero, dígame a ese compañero que no se pueden retirar de ahí. Dígame. Bien, dígame una cosa: ¿en Aguada de Pasajeros hay tropas? No importa, son los aviones de nosotros, bombardeando. Los aviones de nosotros están bombardeando incesantemente al enemigo. Bueno, mire: no se ~~retiran~~ retiren, que ya van las cosas para allá, compañero, pero han avanzado y esto roba tiempo. Ya deben estar más allá de de Aguada. Llaman a Aguada de Pasajero, que yo voy a llamar para que manden para allá los refuerzos. ¡Resistan ahí valientemente, compañeros! ¡Muy bien! ¡Patria o muerte!

---

28

162/11/3.1/73-143

18/7.1/88-90

REPUBLICA DE CUBA  
MINISTERIO DE LAS FUERZAS  
ARMADAS REVOLUCIONARIAS  
MILICIAS NACIONAL REVOLUCIONARIAS  
REGION MILITAR DE LA HABANA  
JEFATURA

- 7 -

9.12 a.m.- Al Cmde. PUERTAS = Jovellanos.- Sí, sí. ¿En dónde? Bueno, es que las antiáreas no han llegado, ¡qué se va a hacer! Se han mandado aviones, que están atacando la cabeza de playa. Que resistan firmes allí, chico. Claro que sí, claro que sí. Bueno, y a los paracaidistas, ¿los están persiguiendo ya? ¡Bien! Bueno, compañero, alienta a la gente ahí. O.K.

9.13 a.m.- A DEL VALLE (Personalmente).- (Alguien informa que Cerdeño, del Ministerio de Transportes ha ordenado paralizar todo el transporte).- Dile que no, que no cumpla esa orden mientras no sea necesario.

9.18 a.m.- A FERNANDEZ = "Australia".- Dígame, ¿es Fidel. Dime. Sí, Sopllillar, todo. ~~Fernández~~ ¿Con qué? Bien. Palpite, ¿en manos de quién? Palpite está más ~~allí~~ acá de Sopllillar. Sí. ¿Cuál es la moral de la gente? Sí. ¿Cuál? Bien, ven acá: ahora mismo se estaba combatiendo con dos aviones sobre San Antonio. ¿No ha llegado la antiárea, verdad? Sí. ¿Qué camiones, qué camiones? Con los primeros. Bueno, que la moral se mantenga, Fernández. Por lo menos, tenemos que ver si podemos mantenernos allá en Palpite. Vamos a ver cómo nos arreglamos, vamos a ver cómo nos hacemos, porque parece que ellos tienen numerosos aviones; pero no importa, porque ya va antiárea para allá. Sí. ¿Desde muy lejos? Nosotros se la vamos a hacer desde más lejos. ¿Y la gente? ¿Los que tomaron Sopllillar son paracaidistas, o qué? Por dónde penetraron, por la carretera. Desde dos lados. ¿Y no ha quedado ninguna fuerza nuestra allí? Y ¿dónde está la gente nuestra? Bueno, pues tienen que mantener la carretera de "Australia" para allá. La artillería va a llegar, allí, a cañonazo limpio; no te ocupes, que ya tomaremos la carretera esa a cañonazo limpio. Procura no concentrar mucho a la tropa. ¿El avión es



el que ha hecho las bajas, no? Sí, yo comprendo. Procura mantener la cabeza de playa del "Australia a la Ciénaga, mantenerla a toda costa, para mantener nosotros una cabeza de playa del lado de la ciénaga, eso es muy importante, para después tomar la carretera y mantener tomada la carretera de ahí hasta la Ciénaga. Manda la tropa dispersa, camión por camión. Bueno, bien. Desde luego.

---

9.25 a.m.- A CURBELO = FAR San Antonio.- Oye, Curbelo, hace falta ver si se dispone de un avión chorro, para proteger las tropas nuestras sobre la carretera de Australia a Soplillar. Sí, ¿puedes disponer de un chorro? Bueno, cuando baje ~~mar~~ dale órdenes y comunicarle que salga a proteger las tropas nuestras, por lo menos durante media hora; entre Australia y Soplillar, donde hay un "B" jodiendo mucho, para proteger un chorro el avance nuestro, a ver si dentro de 25 minutos puede estar allá. Yo voy a comunicarme con Fernández. Tan pronto regrese, a ver si le da el apoyo. No, entre Australia y Soplillar. Bien.

---

9.28.- A FERNANDEZ = "Australia".- De 30 a 40 minutos tardará en estar ahí un chorro, protegiendo esa carretera. Y el apoyo, ¿dónde?, ¿dónde estarán? Bueno, van por el ~~camino~~ camino, a pie. Bueno, dile que esperen en la carretera, a la entrada de la Ciénaga, hasta que ~~llegue~~ llegue el chorro. Mientras tanto, que vayan avanzando alguna compañía, a pie. Los camiones, que esperen que llegue el chorro. De 30 a 40 minutos ~~mar~~ tardará en estar allí. Avisales que ese chorro es nuestro, para proteger el avance hasta Palpite, por lo menos. O.K.

---

== 9 ==

9.30 a.m. = A DEL VALLE (Personalmente). = Da orden de ~~acuartelamiento~~ acuartelamiento a todas las perseguidoras, esta ~~noche~~ noche, para ir a donde hagan falta. (Del Valle pregunta si debe haber algún por aquí). No, no hace falta.

9.31 a.m. = A CURBELO = FAR. = Curbelo: ~~¿Les podrás brindar esa protección?~~ ¿Les podrás brindar esa protección? ¿Hacia esa dirección? ¿Va a protegernos, no? Sí. De protegerlos entre Australia y ~~Soplillar~~ Soplillar. Bien, yo voy a avisar allá. ¿En qué tiempo estará allí, 20 Minutos? Muy bien. Y los ~~aviso~~ dos que venían persiguiendo ~~los~~ al "sea-fury"? ¡Muy bien!

9.40 a.m. = FERNANDEZ = Australia. = Fernández, ~~entre~~ dentro de 8 o 10 minutos debe estar el chorro sobre ustedes. Un chorro, por ahí no va a volar ningún "B-26". No. Tienes noticias de Palpite?, ¿está en nuestro poder? Hay que reforzar rápidamente. Sí. Porque Soplillar nos queda a la izquierda, lo vamos a barrer del mapa, con los morteros, ¡los vamos a barrer del mapa! Entonces, el chorro los va a proteger; voy a tratar de mantener la protección del chorro sobre ustedes. Bastará media hora para llegar hasta Soplillar fuerzas considerables. Bueno, no te ocupes, ¡que se va a hacer! No se puede armar a la gente que no tiene experiencia; ya quedarán, para reemplazar a los muertos. ¿Cuántos muertos hemos tenido? 40 ~~muertos~~ muertos. Ellos, ¿cómo-resistieron?, ¿cómo? Ellos, ¿no han matado enemigos?, enemigos, ¿no han matado? Sí. ¿A qué distancia?, Sí. Está bien. Nosotros los hemos estado ~~hostigando~~ hostigando, a los barcos, incesantemente. Estaban tratando de desembarcar, y nosotros hundiéndolos. Bueno, el chorro debe estar al llegar. Tan pronto llegue, manda una máquina para que lo mande a avanzar. Caben trincheras. Cuando ellos se empaten con la gente de las Milicias se van a joder. Bueno, hasta luego.

= 10 =

~~XXX~~ (Moisés informa que el ~~pit~~ piloto que fué derribado en Cayo Largo, en un "sea-fury" nuestro, fué Ulloa). =

===

9.42.-a.m. = A CURBELO = FAR. = Curbelo, hay que tratar de mantener la protección sobre la carretera aquella. ¿Tienes algún otro chorro ahí? ¿Qué dicen? ¿Cuál es el resultado de los ataques? ¿Y cuál es el resultado de los ataques, cuál es el resultado? y, ¿qué dice? ¿Y no le han tirado cohetes al barco? , ¿Y qué cree? Vamos a mantener el ataque sobre los barcos, sí, pero vamos a emplear los "sea-fury" para proteger el avance de Fernández, desde hoy, hacia Palpite. Cuando venga ese, saco el otro, y vamos a mantener la protección durante una parte del día. Sí. Está bien, no importa. ¿Cuáles son mejores para combatir contra los de ellos? Manda los chorros para proteger la tropa, que llegue uno y salga otro, para proteger la carretera. Pues, mandar los chorros, para proteger, o los B-26, pero en pareja, o en trío. Bien, bien, sobre los barcos. Sí, bien.

===

9.45 a.m. = BLAS = Oye, ¿qué? Dime. Sí, está bien. No, nosotros estamos trabajando bien, con mucha responsabilidad, claro. Sí, pero eso también se lo vamos a joder, ¡de a viaje! Sí, perfecto, perfecto. Sí. Perfecto, perfecto. No te preocupes, viejo. Hace falta, ve mandándolos para todos esos puntos; está muy bien esa medida. Está bien, ~~xix~~ viejo. Hasta ahorita.

===

9.49 a.m. = A DEL VALLE (Personalmente). = Hay que brindarle protección a Fernández, éso es muy importante, porque después nosotros reconquistaremos Girón.

===

- 11 -

9.50.- (Del Valle informa que el piloto Carrera ha hundido un barco y averiado otro, que está hundiéndose, y abatió un B-26, que se retiró con un ala envuelta en llamas. Regresó para recargarse y continuar el ataque contra el barco semi-hundido).- Pregunta en Matanzas, si los tanques pasaron ya por allí. La batería antiaérea, que debe estar en Matanzas, debe acompañar a los tanques hasta Jovellanos.

---

9.55 a.m.- A FERNANDEZ = Australia.- Fernández, les hundimos un barco y el otro se lo dejamos ardiendo, y les hemos jodido un avión también. ¿El chorro está ahí? Sí. ¿No están volando ellos ahora? Sí. A ver, dime. Los chorros yo te los voy a mandar... a menos que se hayan equivocado, tienen que estar volando ahí. Yo te voy a asegurar la protección, hasta que tú tengas asegurado Palpite. ~~Vé a la carretera~~ Vé a la carretera y aférrate en Palpite, eso es muy importante. Entonces, te voy a mantener la protección aérea todo el tiempo que necesites allí. Voy a volver a repetir, no sea que el avión se haya equivocado. Bien.

---

10.00 a.m.- A CRUBELIO = BAR.- Crubelio: Fernández no me ha informado. Tú tienes que explicarle bien al piloto que es la carretera que va de Australia a Playa Larga, la de Australia a Playa Larga, que es donde tienen que prestar protección los chorros, pero no tienen que llegar hasta Playa Larga, sino la parte sobre la Ciénaga hacia Playa Larga, no tienen que llegar sino hasta Palpite. Cuando uno regrese, que el otro salga, debes explicárselo bien: protección aérea a eso. Sí, más o menos, para ~~allí, para~~ la tropa nuestra que va a avanzar por ahí. Australia a ~~Playa Larga~~, ¿Hasta Cayo Ramona? ¿Qué? Sí. ¿Dónde incendiaron, en Girón o en Playa Larga? Sí, un incendio. Sí. Bien, mantener la protección sobre la carretera, que es importante, y mantener el ataque sobre los barcos. Y, siempre alertas, porque ellos mañana van a tratar de joder ahí. Mantener la protección sobre la carretera todo el tiempo que sea necesario. Yo te aviso. Bien, muy bien. =